

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

3-348-852-03
4/2.99

- 1 to 4 line channels
- Format 144 mm x 144 mm, mounting depth 250 mm
- Combined recording table for roll chart (32 m) or fanfold chart (16 m)
- Measuring channels electrically isolated
- Rugged design



Applications

The configurable continuous-line recorder LINAX 4000L serves to record slowly changing measured quantities. DC current and DC voltage can be connected directly. The recorder is meant for installation in panels.

Description

The LINAX 4000L is a microprocessor-controlled, continuous-line recorder. It is supplied with 1 to 4 line channels.

The recorder is connected to transducers and is served to measure process-related signals.

The recorder is supplied with signal inputs DC 0 ... 20 mA / 0 ... 10 V or DC 4 ... 20 mA.

High electromagnetic compatibility (EMC) as well as high common mode and series mode rejection of interference voltages ensure non-problem use of the LINAX 4000L even in rough environments.

Applied rules and standards

A) International standards

IEC 484	Potentiometric recorders
IEC 1010-1	Safety requirements for electrical equipment for measurement control and laboratory use
IEC 664	Overvoltage category, degree of pollution
IEC 68-2-6	Mechanical stress (vibrations)
IEC 68-2-27	Mechanical stress (shock)
IEC 529	Degrees of protection provided by enclosures
IEC 801, EN 60801	Immunity to interference of electromagnetic influences
EN 55011	Radio interference suppression
IEC 721-3-3	Climatic environmental conditions
IEC 742	Isolating transformers and safety isolating transformers – requirements

B) German standards

DIN 43802	Scales
DIN 16234	Recording paper
DIN 43831	Cases

Symbols and their meaning

Symbol	Meaning
X1n	Lower range limit nom. range
X2n	Upper range limit nom. range
X2n – X1n	Range span nom. range

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Technical data

Analog inputs and measuring ranges

DC current	0 ... 20 mA; Ri = 40 Ω 4 ... 20 mA; Ri = 50 Ω
DC voltage	0 ... 10 mA; Ri = 500 kΩ

Deadband 0.25 % of range span
Setting time 2 s, 5 s, 20 s, 60 s

Reference conditions

Ambient temperature	25 °C ± 1 K
Relative humidity	45 ... 75 %
Auxiliary voltage	Hn ± 2 %, nominal frequency ± 2 %
Mounting position	Front upright ± 2°
Warm-up time	30 min

Accuracy

Deviation according to IEC 484	Class 0.5 referred to range span
--------------------------------	----------------------------------

Variations

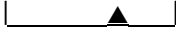
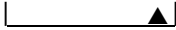
Temperature	0.2 %/10 K, additionally
Humidity	Note influence on recording paper according to DIN 16234
Auxiliary voltage Hn	0.1 % at 24 V AC/DC ± 20 % 0.1 % at 24 V AC +10 % / -15 % 0.1 % at 115 V AC +10 % / -15 % 0.1 % at 230 V AC +10 % / -15 %
AC interference voltages (see perm. interference voltages)	0.5 % of range span
Magnetic field of external origin 0.5 mT	0.5 % of range span
Mechanical stress according to DIN IEC 68-2-6/27	During and after the effect ± 0.5 % of range span
Transport Impact: 30 g/18 ms Vibration: 2 g/ 5 ... 150 Hz in function Vibration: 0.5 g/± 0.04 mm/ 5...150 Hz/3 × 2 cicli	

Display

Scale
One graduation per measuring system
Scale face 5 mm wide
Character size 2 mm

Recording

Arrangement of measuring systems and color correlation

	1	2	3	4	No. of line channels
			×	×	3rd channel
		×	×	×	2nd channel
	×	×	×	×	1st channel
				×	4nd channel

Line recording

Fiber recording pen with inkwell of approximately 1.4 ml,
line length approximately 1300 m,
distance between the tips of the fiber recording pens 2 mm.

Recording

Chart speed	Speed selectable on control panel: 1/5/10/20/60/120/300/600 mm/h
Recording chart	32 m roll chart or 16 m fanfold chart
Visible chart length	60 mm
Recording width	100 mm (chart width 120 mm, DIN 16230)
Chart intake (with roll chart)	Via automatic paper take-up device (daily tear-off or take-up of the 32 m possible)

Auxiliary voltage

24 V AC/DC ± 20 %
Power consumption with max. fitting approx. 15 W/20 VA

24/110/230 V AC +10 %/-15 %
Frequency range 47.5 ... 63 Hz
Power consumption with max. fitting approx. 20 W/25 VA

Climatic suitability

Ambient temperature	0 ... 25 ... 50 °C
Transport and storage temperature	-40 ... +70 °C
Relative humidity	≤ 75 % annual average; max. RH ≤ 85 % in function
Climatic class	3K3 acc. to IEC 721-3-3

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Electrical safety

Test according to DIN EN 61010-1 (classification VDE 0411) and/or IEC 1010-1

Protection class I

Overvoltage category
III at the power input
II at inputs

Degree of pollution
2 in the device and at the connection terminals according to VDE 0110, parts 1 and 2

Test voltage
3.75 kV measuring channels to energy supply
2.20 kV protective conductor to energy supply

Functional extra low voltage with protective separation (PELV)

Between power input – measuring channels, control leads, interface cables acc. to VDE 0100 part 410 and VDE 0106 part 101.

Electromagnetic compatibility

The protection goals of the EMC directive 89/336/EEG as to radio interference suppression according to EN 55011 and as to immunity to interference according to EN 50082-2 are complied with.

Radio interference suppression
Limit class B according to EN 55011 or
Post decree 243/92.

Immunity to interference: test according to IEC 801

Type of test	Test severity	Variation	Severity level
ESD (1/30 ns)	6 kV	≤ 1 %	3
HF field radiated 80 MHz ... 1 GHz	10 V/m	≤ 1 %	3
line-guided 0.15 ... 80 MHz	10 V/m	≤ 1 %	3
Burst (5/50 ns) on			
Power line	2 kV	≤ 1 %	3
Test lead	1 kV	≤ 1 %	3
Surge (1,2/50 μs) on			
Power line common	2 kV	≤ 1 %	3
differential	1 kV	≤ 1 %	2
1 MHz pulse on			
Power line common	2 kV	≤ 1 %	3
differential	1 kV	≤ 1 %	3

The NAMUR industry standard EMC is met (Interface cables shielded).

Permissible interference voltages

Test Type	Permissible interference
Series mode interf. voltage	≤ 0.3 × meas. span
Peak-peak	max. 3 V
Push-pull rejection	35 dB
Common mode interference voltage	60 V DC / 250 V AC
Common mode rejection	83 dB for DC / 96 dB for AC

Scope of delivery

1 copy of operating instructions
2 fasteners
1 chart roll or fanfold pack, inserted in the unit
1 fiber recording pen per measuring channel

Additionally, depending upon the order:
Centering angle bracket for installation in mechanical grids;
reading ruler(s)

LINUX 4000L

Continuous-line recorder

Connection, case and installation

Electrical connections

- Protection type IP 20
- Screw and plug terminals for signal inputs
- Max. wire cross section $2 \times 1 \text{ mm}^2$
- Screw terminals for line connection
- Max. wire cross section 4 mm^2

Case

- Molded material for installation in panels or mechanical grids (see dimensional drawing for dimensions)

Protection type of case according to IEC 529

- Front panel IP 54
- Rear panel IP 20

Color of case

- Silica-gray according to RAL 7032

Door of case

- Molded material or door with metal frame RAL 7032 and glass pane, anti-glare

Fastening of case

- With 2 fasteners (optionally for installation in panel or mechanical grid), centering angle brackets are required for installation in mechanical grids

Position of use

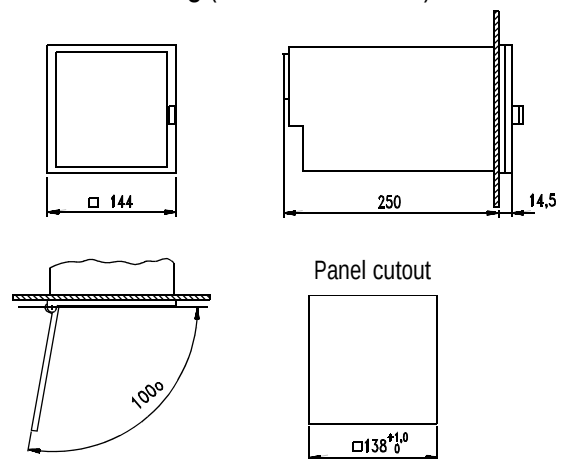
- Lateral $[-30^\circ \dots 0 \dots +30^\circ]$, inclined to the rear 20° , to the front 20°

Mounting distance

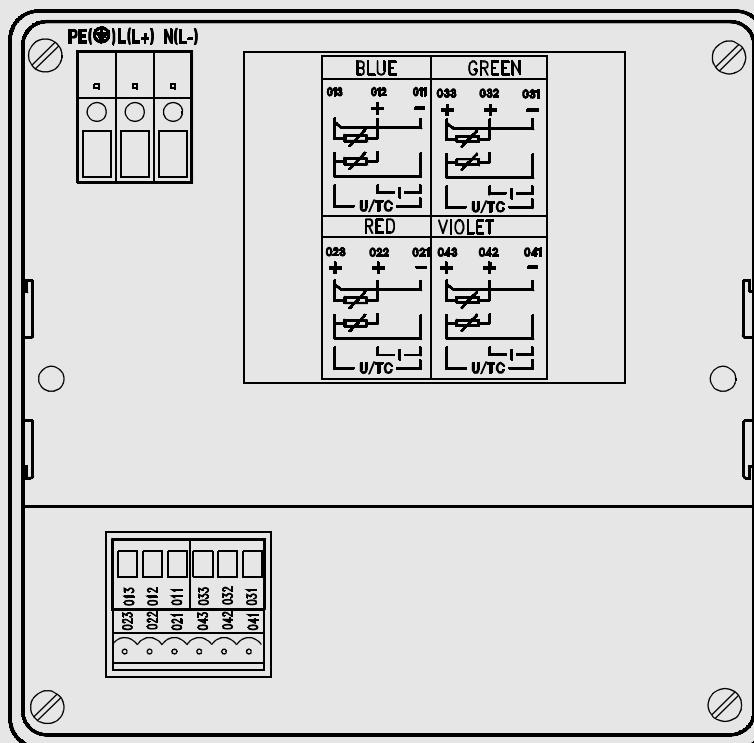
- Horizontal or vertical 0 mm, it must be possible to open the door of the case through 100°

Weight 3 kg, approx.

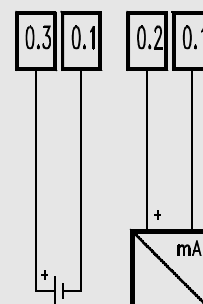
Dimensional drawing (dimensions in mm)



Wiring diagrams



Signal inputs



LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Order code

Descrizione		Ident number	
Continuous-line recorder LINAX 4000L with identical DC measuring ranges for all channels		A4150	
Front dimensions 144 × 144mm			
	1 line channel	AA001	
	2 line channels	AA002	
	3 line channels	AA003	
	4 line channels	AA004	
	Lower range limit X1	Upper range limit X2	
Meas. ranges DC 0 ... 20 mA, selectable DC 0 ... 10 V	X1 = 0 mA	X2 = 20 mA	BA001
Meas. ranges DC 4 ... 20 mA	X1 = 4 mA	X2 = 20 mA	BA002
Scale 1st channel:	same as measuring range		BB001
	without graduation		BB002
	0 ... 100		BB003
	as per request		BB900
Reading ruler 1st channel:	without reading ruler		BC000
	same as scale		BC001
	0 ... 100		BC002
	as per request		BC900
Scale 2nd channel, only for 2-channel or multi-channel versions:			
same as scale 1st channel, but markings CB...		CBxxx	
Reading ruler 2nd channel, only for 2-channel or multi-channel versions:			
same as 1st channel, but markings CC...		CCxxx	
Scale 3rd channel, only for 3-channel or 4-channel version:			
same as scale 1st channel, but markings DB...		DBxxx	
Reading ruler 3rd channel, only for 3-channel or 4-channel version:			
same as 1st channel, but markings DC...		DCxxx	
Scale 4th channel, only for 4-channel version:			
same as scale 1st channel, but markings EB...		EBxxx	
Reading ruler 4th channel, only for 4-channel version:			
same as 1st channel 1, but markings EC...		ECxxx	
Recording type	for roll (32 m)	KA001	
	for fanfold pack (16 m)	KA002	
Auxiliary voltage:	AC: 21 V ... <u>24 V</u> ... 26 V	LA001	
	AC: 98 V ... <u>115 V</u> ... 126 V	LA002	
	AC: 196 V ... <u>230 V</u> ... 253 V	LA003	
	DC/AC: 20 V ... <u>24 V</u> ... 28 V	LA004	

(Cont'd next page)

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Order code (cont.)

Descrizione			Ident number		
			A4150		
Front door	Plastic		MA001		
	Metal		MA002		
Label	Blank with GOSSEN-METRA-WATT logo		NA000		
	Blank without logo		NA001		
	With inscription as per request, 1 line/meas. point with max. 31 characters		NA900		
Test protocol	None		PA000		
	With factory certificate according to DIN 50049		PA001		
Operating instructions	German		RA000		
	None		RA001		
	English		RA002		
	French		RA003		
	Italian		RA004		

Ordering examples

Clear text			Ordering code		
Continuous-line recorder LINAX 4000L with identical DC meas. range for all channels			A4150		
	3 continuous-line recorders		AA003		
Meas. range DC 0 ... 20 mA			BA001		
Scale 1st channel:	0 100		BB003		
Scale 2nd channel:	0 5 MW		CB900		
Scale 3rd channel:	0 ... 300 °C		DB900		
Recording type	for fanfold pack (16 m)		KA002		
Auxiliary voltage	AC: 230 V		LA003		
Front door	Plastic		MA001		

Ordering code: A4150 / AA003 / BA001 / BB003 / CB900 0 ... 5 MW / DB900 0 ... 300 °C / KA002 / LA003 / MA001

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Accessories

Ident numbers ending with a letter are complete and need not to be commented.

Ident numbers ending with a numeral must be commented with the following markings.

Description			Ident number										
Scale without graduation, beginning and end marked			A410A										
Scale, graduation as per request				A4130									
	Graduation:			AA900									
Reading ruler, graduation as per request					A4120								
	Graduation:				AA900								
Label for measuring point					A4110								
	with GOSSEN-METRAWATT logo				AA000								
	without GOSSEN-METRAWATT logo				AA001								
	Channel green without inscription				BA001								
	Channel green with inscription				BA900								
	Channel red without inscription				BB001								
	Channel red with inscription				BB900								
	Channel blue without inscription				BC001								
	Channel blue with inscription				BC900								
	Channel violet without inscription				BD001								
	Channel violet with inscription				BD900								
Screw terminal with 5 connectors						A404A							
Screw terminal with 3 connectors							A404B						
4 each centering angle (with installation in grid)								A416A					

Consumable items (cont'd)

Ident numbers ending with a letter are complete and need not to be commented.

Ident numbers ending with a numeral must be commented with the following markings.

Description			Ident number										
Recording chart, chart width 120 mm, recording width 100 mm													
Chart roll 32 m, graduation 0 ... 100, minimum ordering quantity 25 rolls													
	Time graduation/ speed	None	A401A										
		10 mm/h	A401B										
		20 mm/h	A401C										
		60 mm/h	A401D										
		120 mm/h	A401E										
Chart roll 32 m, graduation 0 ... 100, minimum ordering quantity 25 rolls				A4070									
	Time graduation/ speed	as per request		CA900									

(cont'd)

LINAX 4000L

Continuous-line recorder

Consumable items (cont'd)

Ident numbers ending with a letter are complete and need not to be commented.

Ident numbers ending with a numeral must be commented with the following markings.

Description			Ident number									
Chart roll 32 m, with calibrated graduation, minimum ordering quantity 25 rolls					A4071							
	Calibrated graduation	as per request			AA900							
	Inscription	as per request			BA900							
	Time graduation/ speed	as per request			CA900							
Fanfold pack 16 m, graduation 0 ... 100, minimum ordering quantity 25 packs												
	Time graduation/ speed	None			A401L							
		10 mm/h			A401M							
		20 mm/h			A401N							
		60 mm/h			A401P							
		120 mm/h			A401Q							
Fanfold pack 16 m, graduation 0 ... 100, minimum ordering quantity 25 packs					A4075							
	Time graduation/ speed	as per request			AA900							
Fanfold pack 16 m, with calibrated graduation, minimum ordering quantity 25 packs								A4074				
	Calibrated graduation	as per request						AA900				
	Inscription	as per request						BA900				
	Time graduation/ speed	as per request						CA900				
Recording styli												
	Stylus green							A406B				
	Stylus red							A406A				
	Stylus blue							A406C				
	Stylus violet							A406D				

Printed in Germany • Subject to change without notice

GOSSEN-METRAWATT GMBH
 Thomas-Mann-Str. 16-20
 90471 Nürnberg, Germany
 Phone +49 911 8602-0
 Fax +49 911 8602-669
<http://www.gmc-instruments.com>
 e-mail: info@gmc-instruments.com

GOSSEN
 METRAWATT
 CAMILLE BAUER